

# ToolNews

Nummer 542, Februar 2020

Tools. Next Level.

## INHALT

### Messtechnik

Universal-Längenmessgerät ULM 600  
Gewindelehren FUTURO  
Voreinstellgerät Micro  
Drehmomente einfach messen

### Fertigungstechnik

Hervorragende Oberflächen in Aluminium  
SANDVIK Gesamtsortiment im ToolShop  
Gewindfräser von VARDEX  
Spannzangensortiment NERIOX

### Montagetechnik

Drehmoment-Schraubenzieher GEDORE ESD  
Refraktometer FACOM  
Glasureiniger GLASFEE  
Sekundenkleber QUICK FIX, CRC

### Normteile

Erodierzubehör  
Verbindungselemente aus Kunststoff  
Heisser Helfer - Kunststofflösepinset!  
Steinsätze für Datumstempel

### Arbeitsschutz

Grosse Auswahl an Softshell-Jacken  
ESD Handschuhe neu im Sortiment  
Die Alternative, EXENA Sicherheitsschuhe  
NERIOX - Einführungsaktion

### Forum

Supra Tool – Vom Bielersee nach Mexiko-Stadt

## IM BLICKPUNKT

24 STD.

LIEFERUNG EUROPaweIT

48 STD.

LIEFERUNG WeltWEIT

### Unschlagbare Lieferzeiten

Bei einer Bestellung bis 17.30 Uhr verlässt die Lieferung noch am selben Tag das Lager von Brütsch/Rüegger Tools in Urdorf. Innerhalb von 24 Stunden erreichen unsere Lieferungen Destinationen in Europa und innerhalb von 48 Stunden Ziele in aller Welt. Beim Spezialfall Amerika spielt uns die Zeitverschiebung in die Hände: Dort stationierte Kunden nehmen ihre Artikel bereits am nächsten Tag in Empfang!



Bildquelle: Pixabay

### Export-Bestellungen: Genauso einfach wie Inland-Bestellungen

International aufgestellte Schweizer Firmen profitieren von der Dienstleistung, den Export von Werkzeugen, Einrichtungen und Geräten an ihre Auslandsniederlassungen inklusive Administration an Brütsch/Rüegger Tools zu delegieren. Ihre Bestellungen geben Kunden aus aller Welt genauso einfach auf wie jene innerhalb der Schweiz.

Wie ist das möglich? Die Abläufe zur Erstellung der umfangreichen Zolldokumente wie Lieferschein, Zolltarifnummer, Ursprungsland, Ursprungsbeglaubigungen, Proforma-Handelsrechnung, Packlisten, Zollanmeldung, Speditionsauftrag usw. sind bei Brütsch/Rüegger Tools hochgradig automatisiert und verknüpft. Zudem bedient unser Export-Team die Kunden während insgesamt zwölf Stunden am Tag.

**Brütsch/Rüegger Werkzeuge AG**  
Heinrich Stutz-Strasse 20 · Postfach · 8902 Urdorf · Schweiz  
Tel. +41 44 736 63 63 · Fax +41 44 736 63 00 · www.brw.ch · info@brw.ch



Das Team International Sales von Brütsch/Rüegger Tools bei der Besichtigung des UPS-Hubs am Kölner Flughafen. (Bildquelle: Brütsch/Rüegger Tools, mit Genehmigung von UPS)

## Wir exportieren an (fast) jeden Ort auf der Welt!

Ob in Shanghai, Chicago oder Sydney; wo immer jemand Werkzeuge, Einrichtungen oder Betriebsmittel braucht, der weiss: Bei Brütsch/Rüegger Tools sind die Lieferbedingungen herausragend und dabei entsteht nur ein minimaler Aufwand. Somit kann der Anwender den Fokus auf sein Kerngeschäft legen.

Benjamin Wandeler, Teamleiter International Sales bei Brütsch/Rüegger Tools, erklärt: «Viele unserer Kunden profitieren davon, dass sie bei uns auch aus dem Ausland bestellen können – schnell und ohne zusätzlichen Aufwand.» Daher bestellen immer mehr Schweizer Firmen, die über Auslandsstandorte verfügen, direkt über den ToolShop. Denn sie schätzen die Qualität und Zuverlässigkeit eines Schweizer Traditionsunternehmens. Brütsch/Rüegger Tools geniesst den Status eines EU-Lieferanten und führt deshalb für die Kunden steuerfreie, innerschweizerische Lieferungen aus. Zudem beschleunigen die elektronischen Schnittstellen sowohl zu UPS als auch dem Zoll die zolltechnische Abfertigung bedeutend. Bestellungen von Kunden werden europaweit innerhalb von 24 Stunden versendet, in Übersee nehmen die Kunden Ihre Bestellung innert 48 Stunden entgegen.

### «Viel Leistung, wenig Kosten»

Die starke Expertise hat Brütsch/Rüegger Tools über die Jahre hinweg laufend perfektioniert. Neben den schnellen Lieferzeiten profitieren die Kunden von minimalen Transport- und Administrationskosten sowie von markant reduzierten Vorlageprovisionen. Kein Wunder, hört Benjamin Wandeler über das Komplettpaket an Export-Dienstleistungen von Kunden regelmässig: «So viel Leistung und so wenig Kosten – das habe ich noch nie erlebt.» Da Brütsch/Rüegger Tools die bestellten Artikel umgehend zum Kölner Flughafen schickt, erhalten diese im UPS-Verteilzentrum umgehend eine EU-Verzollung. Die Kunden profitieren dadurch von einer steuerfreien, innerschweizerischen Lieferung.



Es beginnt schon bei der Rüstung der Pakete: Alle Exportprozesse sind gestrafft und aufeinander abgestimmt.



Innert Minuten werden Werkzeuge und Betriebsmittel versandbereit gemacht.

### Evaluation und Bearbeitung auslagern

Je nach gewünschter Incoterms-Abdeckung evaluieren wir für Kunden sämtliche möglichen Transportwege. Mittels vergleichender Offerten verschiedener Speditionsunternehmen beraten wir auch sämtliche Interessenten individuell und kostenlos. Hat sich ein Kunde für ein Angebot entschieden, kümmern wir uns um alle weiteren Export-Prozesse: von der Eröffnung von Dokumentarinkassos über die Erstellung von Kurierfrachtbriefen und Ursprungsbeglaubigungen bis hin zur Aufsetzung von Speditions- und Zollpapieren. Zudem schliessen wir Transportversicherungen ab, bestimmen Zolltarifnummern und machen Ausfuhrmeldungen (via e-dec).

### Brütsch/Rüegger Tools – Export Eine Erfolgsgeschichte rund um die Welt

Seit über 30 Jahren exportieren wir Werkzeuge in alle Welt. Dabei haben wir unsere Export-Dienstleistungen in den letzten Jahren permanent weiteroptimiert. Um sicherzustellen, dass Ihre Lieferungen kostenoptimal und effizient ablaufen, berät Sie ein Team von Fachspezialisten mit langjähriger Export-Erfahrung und fundierten Betriebsmittelkenntnissen in allen Fragen der Export-Abwicklung.

### Sprachlich versiert

Wir führen nicht nur technische Beratungen in sechs verschiedenen Fremdsprachen durch, sondern kümmern uns auch um die komplette Abwicklung von Lieferungen zu internationalen Firmen-Niederlassungen. Sollte auch Ihr Unternehmen über Standorte im Ausland verfügen, kontaktieren Sie uns unter [export@brw.ch](mailto:export@brw.ch) oder Telefon: +41 44 736 63 63. Wir freuen uns, Sie bei all Ihren Exportprozessen zu unterstützen!



Brütsch/Rüegger Tools liefert in insgesamt 135 Länder.



Getaktet für Spitzengeschwindigkeiten: Die Artikel-Abfertigung in Urdorf.



Kostengünstigere Speditionstransporte nach Europa/Übersee ergänzen unser Angebot. (Bildquelle: Dachser)

### Umfassende Dienstleistungen

Kunden lagern so mühsame Administrationsarbeiten einfach aus und geniessen trotzdem Transparenz: Im ToolShop ist der Status ihrer Bestellung immer ersichtlich.

Auf Wunsch liefern wir die Artikel auch fristgerecht nach Termin aus. Darüber hinaus melden wir Intransit-Lieferungen an und senden elektronische Rechnungen (Verlustrisiko-Minimierung) an die gewünschten Verrechnungsstellen.

Für sämtliche Export-Dienstleistungen fallen für Geschäftskunden im Ausland minimale Auftragszusatzkosten an. Während des gesamten Beschaffungsprozesses steht den Kunden der gleiche Ansprechpartner unseres Export-Teams zur Verfügung.

## Messtechnik



### Universal-Längenmessgerät ULM 600



**Messbereiche:**  
Aussen 0-600 mm, Innen 0.6-485 mm, Auflösung 0.1µm/0.01µm (umschaltbar), Wiederholbarkeit 0.05 µm.

**Bestehend aus:**  
ULM 600-Hartgesteinsgrundbett mit Objektisch, digitalem Z-Messsystem, motorischer Z-Verstellung (3 Geschwindigkeiten), 2 Luftlagerschlitten und Druckluftwartungseinheit, ABBE-Messelement hochgenau, Gegenlager mit Pinole, Interfacekarte (für PCI-Bus-Steckplatz), Temperaturmessgerät 2390-5 mit 3 Temperaturfühler. Software zur Gerätenullpunkt- und Temperaturfehlerkorrektur von Messobjekten und Einstellnormal, Softwaremodule 828 WIN «Freies Messen», 19" TFT Flachbildschirm.

**Zubehörpaket:** 1 Schwimmtisch (einachsig), 2 Messbügel (Eintauchtiefe 14 mm).

**Messaufsätze:** 2 mit Planflächen Ø 2 mm und Ø 8 mm, 2 mit Kugelzone, 2 messerförmig.

**Aufnahmen:** 1 für Messuhr Ø 8 mm/Feinzeiger/ Fühlhelmmessgerät, 1 für Bügelmessschraube/Rachenlehre, 1 variable Aufnahme.  
1 Eichnormal für Messbügel 19 mm für Kugel-Ø 2.3/3.1/1.8/1.35 mm, Software 828 WIN «Glatte Lehren»; Prüfen/Auswerten nach Norm (DIN EN ISO, Gage Maker Tolerances (US)), Software 828 WIN Monitor zur Messwertübergabe an externe Auswertungssystem, Schrankunterbau inkl. Hartgesteinsplatte - DIN 876/00; 1200 x 800 x 160 mm Showroom-Paket **CHF 29'990.00** exkl. MwSt. Kontakt: [Mohammed.Hilmi@brw.ch](mailto:Mohammed.Hilmi@brw.ch)

### Gewindelehren FUTURO

Profitieren Sie von unseren Aktionspreisen für die Gewindelehren FUTURO.  
Gewindegrenzlehrrunde:  
**165250, 165260, 165350**  
Gewindelehrringe:  
**165725, 165745, 165727, 165825, 165827**  
Gewinde nach DIN 13.  
Lehrenmasse nach DIN ISO 1502



**Aktion**

Bestellen Sie direkt über unseren ToolShop: [www.brw.ch](http://www.brw.ch). Die Gewindelehren FUTURO sind lieferbar solange Vorrat.

### Aktion



### Voreinstellgerät Micro

Zur präzisen Lagebestimmung von Werkstückoberflächen oder Werkzeuglängen in Z-Richtung auf Fräs- und Drehmaschinen, auch für Micro-Werkzeuge bis Ø 0.1 mm. Magnetische Ausführung für den Einsatz auf Drehmaschinen. Der Sicherheitsfederweg ermöglicht ein Überfahren des Nullpunkts bis 2 mm. Geliefert im Holzetui mit Werkzertifikat.  
**177525.0100** zum Aktionspreis von **CHF 280.00** statt CHF 330.00  
**177525.0200** magnetisch zum Aktionspreis von **CHF 344.00** statt CHF 405.00.  
Gültig bis 31.03.2020.

### GIROD-TAST

Das Fühlhelmmessgerät GIROD ist Swiss Made. Der Messtaster mit Hartmetallkugel ist 240° schwenkbar und auswechselbar. Im Set enthalten sind ein Magnet-Messstativ und ein Einspannschaft Ø 4 mm mit Schwalbenschwanz-Aufnahme. Dieses schöne Set im Holzetui passt in jede Werkstatt. Sie finden den Fühlhelmmessgerät-Satz GIROD-TAST im ToolShop [www.brw.ch](http://www.brw.ch) unter **124900.0100** zum Aktionspreis von **CHF 210.00** statt CHF 246.00  
Gültig bis 31.03.2020 – Nicht verpassen!  
Passendes Zubehör unter **124920**.



**Aktion**

### Digitale Kranwaagen von KERN

Die hohe Mobilität der KERN Kranwaagen wird durch einen internen Akku, Funk-Fernbedienung und die kompakte Bauweise garantiert. Das grosse LED-Display mit Hintergrundbeleuchtung kann auch aus weiter Entfernung sicher abgelesen werden. Die Kranwaagen von KERN werden einer Belastungsprüfung gemäss den Industriennormen unterzogen.  
Bis 600 kg mit rückwärtiger Zweitanzeige:  
**172910.2100** und **172910.2200**  
Bis 10 Tonnen: **172910.2300, 172910.2400, 172910.2500** und **172910.2600**



## Fertigungstechnik



### Hervorragende Oberflächen in Aluminium

### Aktion



**FUTURO**

Mit neuen Vollhartmetall Aluminiumfräsern erreichen sie hervorragende Oberflächenergebnisse in Aluminium, Aluminiumlegierungen, Kupferlegierungen sowie in Kunststoffen.

Durch die hochglanzpolierten Schneiden und die optimierte Schneidengeometrie erfolgt eine optimale Späneevakuierung bei reduzierter Leistungsaufnahme. Dies hat einen deutlich positiven Einfluss auf die Oberflächenqualität, die Werkstückgenauigkeit sowie auf die Werkzeugstandzeit.

Die Werkzeuge sind neu als Dreischneider mit Hals **227665**, als Dreischneider mit Eckradius **227670** und wie bisher als Zweischneider **227650** ab Lager erhältlich.

Profitieren Sie bis zum 29.2.2020 von der Einführungsaktion ab **CHF 12.30** pro Stück.

### SANDVIK Gesamtsortiment im ToolShop

Einfach und komfortabel: das gesamte SANDVIK Sortiment in unserem ToolShop integriert!



Finden Sie Ihren Artikel einfach durch die Hersteller-Originalnummer oder die EAN-Nummer.

Bei Fragen hilft Ihnen unser Verkaufsteam gerne weiter.

### FUTURO



### Optimal zur Hart- und Kupferbearbeitung

Mit dem **FUTURO** Formenbau Programm sind Sie zur Hart- und Kupferbearbeitung bestens ausgerüstet. Die Fräser **222400...222404** sind durch die spezielle Beschichtung zur Bearbeitung von Kupferelektroden sowie zum Hartfräsen bis 60HRC geeignet. Für das Hartfräsen bis **68HRC** sind die Werkzeuge **222420...222427** die erste Wahl.

Wählen Sie aus 13 verschiedenen Werkzeugtypen als Kugel-, Torus- und Multizahnfräser mit über 2000 Abmessungen aus.

### Gewindefräser von VARDEX

Beim Gewindeschneiden an besonders teuren Bauteilen birgt dieser meist letzte Bearbeitungsschritt ein Restrisiko eines Bruches des Gewindebohrers. Mit dem Einsatz von Gewindefräsern kann dies vermieden werden. Die leistungsfähigen VHM-Gewindefräser von VARDEX **264750** bis **264785** meistern solche Aufgaben mit Bravour und bieten zudem ein optimales Preis-Leistungsverhältnis. Finden Sie ein Werkzeug für Ihr Gewinde nicht, dann wenden Sie sich einfach an unsere Anwendungstechniker.



**ANWENDUNGSBERATUNG**  
Gerne beraten wir Sie auch vor Ort bei der Auswahl und dem Einsatz von Zerspanungswerkzeugen!  
**+41 44 736 63 63**  
[verkauf.fertigungstechnik@brw.ch](mailto:verkauf.fertigungstechnik@brw.ch)

### Multi-V 1 Werkzeug = 7 Operationen

Der Multi-V Fräsbohrer von MAGAFOR ist ein multifunktionales Werkzeug für 7 verschiedene Operationen. Zentrieren, Bohren, interpoliertes Bohren, Fasfräsen, V-Nutfräsen, Gravieren oder Umsäumen, all dies ist mit dem Werkzeug kein Problem. Die Werkzeuge sind mit Spitzenwinkel 40° **224325**, 60° **224330**, 90° **224320** und 120° **224340** ab Lager erhältlich.



**magafor**

## Montagetechnik



### Drehmoment-Schraubenzieher GEDORE ESD

**Aktion**



Ohne Skala, Einstellung nach abgeschraubtem Deckel mit Inbusschlüssel, an einem Drehmomentprüfgerät. Drehmomentverstellung von aussen nicht möglich; für Serieneinsatz, löst sanft und vollständig aus, Überziehen unmöglich, ermüdungsfreies Arbeiten dank kurzem Auslöseweg, Auslösung rechts und links, mit ergonomischem Kunststoffhandgriff. Werkzeugaufnahme Innen-scherskant für Bits 1/4" C6.3 + E6.3. Wiederholgenauigkeit ±6% nach DIN EN ISO 6789, inkl. Werkprüfzertifikat.

Typ: **ESD 150 FH**  
Arbeitsbereich: **0.2...1.5 Nm**

**431957.0200** zum Aktionspreis  
von **CHF 109.00** statt CHF 135.00  
Gültig bis 29.02.2020

### Desk Top Organizer 3M

Bringt Ordnung und Übersicht an den Arbeitsplatz und hält Scotch und Post-it Büroartikel in Griffnähe. **Inhalt:** 1 Rolle Scotch Magic Tape 810, 19 mm x 33 m, 1 Post-it Notes 76x76 mm, 654Y gelb, 4 Dispenser à 35 Post-it Index.

Typ: **C50**  
Abmessungen: 168 x 266 mm

**497892.0100** zum Aktionspreis  
von **CHF 29.90** statt CHF 32.05  
Gültig bis 29.02.2020

**Aktion**



### Refraktometer FACOM

Einfaches Nacheichen mittels Schraube mit destilliertem Wasser. Lieferung mit Pipette und Einstell-Schraubenzieher, in Kunststoffkasten.

**2 Messskalen:**

Kühlflüssigkeit 0...-50 °C, Skalenteilung 5 °C  
Batteriesäuredichte 1.10...1.40 kg/l

Typ: **780B**

**564650.0100** zum Aktionspreis  
von **CHF 99.90** statt CHF 105.00  
Gültig bis 29.02.2020

### Werkzeugtasche Work Line

Reissfest, aus Polyester, grosser Innenraum mit Seitentaschen, gepolsterte Aussentaschen, verstärkter Boden, ohne Werkzeuge.

**550625.0110**, Abmessung: 350 x 220 x 280 mm,  
zum Aktionspreis von **CHF 44.90**  
statt CHF 57.50. Gültig bis 29.02.2020

**550625.0210**, Abmessung: 490 x 240 x 280 mm,  
zum Aktionspreis von **CHF 54.90**  
statt CHF 75.50. Gültig bis 29.02.2020

**Aktion**



### Glasreiniger GLASFEE

Für Glas, Spiegel und alle wasserfesten Oberflächen, reinigt streifenfrei, schnell und schonend, entfernt restlos Schmutzablagerungen und fettige Niederschläge, kein zweites Nachwischen erforderlich, gibt strahlende Sauberkeit und Glanz, hautschonend.

Inhalt: **500 ml**

**525215.0100** zum Aktionspreis von **CHF 5.90**  
statt CHF 9.00. Gültig bis 29.02.2020

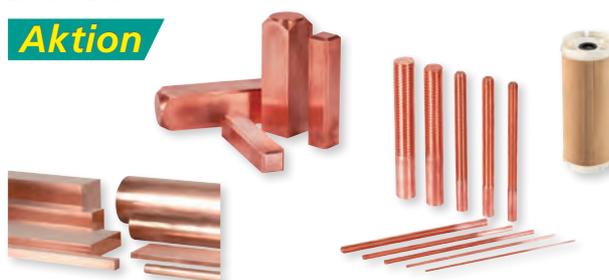


## Normteile



### Erodierzubehör

**Aktion**



Mit dieser Ausgabe der ToolNews senden wir Ihnen auch unseren neuesten Prospekt «Erodierzubehör» zu. Nutzen Sie die Chance, Ihr Materiallager zu tiefsten Einkaufspreisen aufzustocken. Unser umfangreiches Sortiment an Einkanal- und Mehrkanalröhrchen, Gewindeelektroden, Rund-/Vierkant-/Rechteckstäben, Platten sowie Rundlingen in den Materialien Elektrolytkupfer, Wolframkupfer (W75/Cu25) und Messing birgt für Sie grosses Sparpotential!

Handliche Längen beim Vollmaterial erleichtern Ihnen das Handling und ersparen Ihnen die Kosten für den Zuschnitt, welche ja auch bei der Ausführung in Ihrem Hause anfallen.

Im beiliegenden Prospekt bieten wir Ihnen unser volles Sortiment Erodierzubehör mit nochmals stark gesenkten Preisen an z. B. Elektrodenrohlinge (gezogene Ausführung mit Fase) für Elektrodenhalter;

**883100** 15 x 15 x 80 mm Set à 40 Stk. **Aktionspreis** von **CHF 259.30** netto statt CHF 340.00  
**883100** 25 x 25 x 90 mm Set à 24 Stk. **Aktionspreis** von **CHF 388.70** netto statt CHF 460.00

Haben Sie Bedarf an Wolframkupfer? Lassen Sie sich von unseren Tagestiefpreisen positiv überraschen. Rufen Sie uns einfach an oder schicken Sie Ihre Anfrage per E-Mail an [verkauf.normteile@brw.ch](mailto:verkauf.normteile@brw.ch).  
**Profitieren Sie von unserer Top-Aktion bis 31.03.2020!**

### Verbindungselemente aus Kunststoff

Kunststoff-Verbindungselemente werden in zahlreichen Bereichen (Beispiele: Apparatebau, Elektroindustrie) eingesetzt. Vorteile gegenüber Metall bestehen unter anderem in einer guten Beständigkeit gegen Nässe und verschiedenen Chemikalien. Zudem besitzen Kunststoff-Verbindungselemente isolierende Eigenschaften.

Alle Kunststoff-Verbindungselemente finden Sie in unserem kostenlosen Booklet Verbindungstechnik, Edition 2019, **999040** oder in unserem Toolshop [www.brw.ch](http://www.brw.ch).



### Mit Abstand am besten!

Distanzhalter bieten viele Einsatzmöglichkeiten. Besonders eignen sie sich zum Beispiel für die Montage von Leiterplatten.

Im Sortiment Verbindungstechnik finden Sie **Distanzhalter in drei Materialien**, jeweils mit Innen- und Aussengewinde, bzw. beidseitig mit Innengewinde:

**861492/493** Stahl/verzinkt-blau, M2.5-M6

**864331/332** Messing/vernickelt, M2-M4

**864380/381** Polyamid PA 6.6/schwarz, M2.5-M5  
Bestellen Sie jetzt unser Booklet Verbindungstechnik 2019.

### Heisser Helfer – Kunststofflösepistole!

Verlebte Maschinen- und Werkzeugelemente schnell und einfach von ausgehärteten Kunststoff befreien zu können, ist die Herausforderung. Die **Kunststofflösepistole 838772** ist ein praktisches Werkzeug, um Kunststoff zu schmelzen und ermöglicht die einfache Reinigung von z. B. verstopften Düsen und Angusskanälen.

Durch Betätigung des Schalters wird die Kupferspitze am Ende des flexiblen Schaftes innert wenigen Sekunden auf 350 °C aufgeheizt und kann sofort eingesetzt werden.



**Aktion**



### Prospekt Tragelemente

Achten Sie auch im neuen Jahr auf Ihre Sicherheit!

Bis zum 29.02.20 offerieren wir Ihnen viele verschiedene Produkte aus unserem Aktionsprospekt «Tragelemente» (**Kennziffer 41.02**) im Bereich Hebeteknik zu Top Aktionspreisen.

Enthalten sind gängige Variationen und Dimensionen, von qualitativ hochwertigen Herstellern, ab Lager Urdorf lieferbar. Bis 17:00 Uhr bestellt, morgen geliefert!

Alle Tragelemente aus der Aktion finden Sie in unserem Toolshop: [www.brw.ch](http://www.brw.ch) unter Normteile/Aktionen, Neuheiten/Aktuelle Werbung.

# Arbeitsschutz



## Grosse Auswahl an Softshell-Jacken



**Aktion**

Softshell-Jacken werden immer beliebter! Im Gegensatz zur klassischen Winterjacke, ist die Softshell-Jacke die praktische Bekleidung für jedes Wetter. Die Jacken schützen uns vor Wind und Wasser, sind leicht und sehen gut aus. Wenn es kalt ist ziehen Sie ein Pullover darunter und wenn es warm ist ziehen Sie den Pullover wieder aus. Man spricht da von einem «Zwiebel- oder Schichtensystem». So haben Sie immer die gewünschte Temperatur. Brütsch/Rüegger Tools hat über 10 Jahre Erfahrung auf dem Gebiet der Bekleidung mit Softshell-Jacken. Unser Sortiment umfasst mittlerweile eine Auswahl von mehr als 20 Modellen, die wir ab Lager Urdorf liefern können. Besonders stark sind wir, wenn Sie Ihren Klei-

dern/Jacken eine persönliche Note verpassen wollen. Zum Beispiel mit Ihrem Firmen-Logo. Dieses kann gestickt oder aufgedruckt werden.

**Wichtig:** Die Veredelung der Jacke beeinträchtigt die Funktion der Wasserabweisung nicht, denn die Sticklöcher werden fachmännisch verschweisst. So bleiben Sie trocken in Ihrer Jacke! Das komplette Sortiment an Softshell-Jacken finden Sie unter [www.brw.ch](http://www.brw.ch) – Suchbegriff Softshell.

Wenn Sie die Jacken besticken oder bedrucken möchten, beraten wir Sie gerne unter: +41 44 736 63 55.

## univet x Generation/ Tragetest-Aktion

Aus der Verschmelzung von Ergonomie, Style und Qualität ist das univet x Generation Schutzbrillensortiment entstanden. Mit viel Liebe zum Detail wurden Elemente integriert, die der x Generation wesentlich mehr Tragekomfort verleihen. Es wurde darauf geachtet, dass durch das Tragen einer univet keine Druckstellen entstehen. Endgültig überzeugen können Sie sich aber nur wenn Sie mal eine univet Schutzbrille getragen haben. Wir beraten Sie gerne unter: +41 44 736 63 55

**Neu**



**Neu**



## ESD Handschuhe neu im Sortiment

Immer mehr Elektronikteile werden hergestellt und verbaut. Oft teure Komponenten, die durch eine elektrostatische Entladung beschädigt oder sogar zerstört werden können. Schützen Sie Ihre elektronischen Teile deshalb durch das Tragen entsprechender Schutzhandschuhe, wie dem **530620** mit PU-beschichteten Fingerkuppen oder dem **530621** mit beschichteter Handinnenfläche und Fingerkuppen. Beide Modelle sind in den Grössen 6-10 ab Lager lieferbar, ab CHF 1.50/Pair.

## uvex Kapselgehörschutz K Serie

High-protection trifft Design – so überzeugt die Kapselgehörschutzlinie uvex K **532021** ihre Träger: Dank weicher Oberflächen schmiegen sich die Kapseln angenehm an und ihr geringes Gewicht sorgt für ein unbeschwertes Tragegefühl. Die Farben grün, gelb und rot signalisieren den Dämmwert und sorgen für den Träger sowie Vorgesetzten für mehr Sicherheit. Eine Gehörschädigung kommt schleichend und ist nicht heilbar. Rufen Sie uns an für eine kostenlose Lärmmessung: +41 44 736 63 55.



**Neu**



## Die Alternative, EXENA-Sicherheitsschuhe

EXENA bietet im Bereich der Sicherheitsschuhe eine breite Palette an Modellen. Egal, ob Sie einen Schuh für den Innen- oder Aussenbereich suchen, bei exena werden Sie fündig. Das Sortiment reicht von der Sicherheitsstufe S1 bis hin zur robusten Ausführung für Bau- und Handwerk der Stufe S3. Bei Brütsch/Rüegger Tools finden Sie ein ausgewähltes Sortiment von über 20 Modellen, die wir für Sie ab Lager liefern. Für einen Tragetest kontaktieren Sie bitte unsere Spezialisten unter +41 44 736 64 55.

# Last Minute



## Drehmomente einfach messen

Der motorisierte Drehmoment Prüfstand Vortex-i **172425** ist ideal für die Erfassung von Drehmomenten in allen Bereichen der Qualitätskontrolle. Die Steuerung über PC oder Laptop ermöglicht eine umfangreiche Analyse von Drehmomenten. Für wiederkehrende Messaufgaben können auf einfache Weise Programme erstellt werden. Ergänzt werden die Prüfabläufe durch eine Ergebnisdarstellung mit Tabelle und Drehmomentkurve sowie Protokollerstellung. Eine Vielzahl an Aufnahmen und Spannvorrichtungen steht Ihnen für Ihre Applikationen zur Verfügung. Für weitere Informationen besuchen Sie [www.brw.ch](http://www.brw.ch) oder kontaktieren Sie uns per E-Mail: [Stephan.Molitor@brw.ch](mailto:Stephan.Molitor@brw.ch)

## Spannzangensortiment NERIOX

Das neue Spannzangenset NERIOX **339211** ist in ER 11, ER 16, ER 20, ER 25, ER 32 sowie ER 40 erhältlich.

Profitieren sie von der **Promotion** bis 29.2.2020 ab **CHF 90.40** pro Stück.

**Aktion**



**NERIOX**

**Aktion**

## Sekundenkleber QUICK FIX, CRC

Universell einsetzbarer Sekundenkleber auf Cyanoacrylat-Basis. Der dünnflüssige, farblose Sofortklebstoff verklebt in Sekundenschnelle Metalle, Holz, Glas und viele Kunststoffe und Elastomere (nicht für PP, PE, PTFE und Silikonichtmassen geeignet!).



**517625.0010**, Tube à 3 g, zum Aktionspreis von **CHF 2.90** statt CHF 3.60  
Gültig solange Vorrat

**517625.0020**, Flasche à 20 g, zum Aktionspreis von **CHF 9.90** statt CHF 11.10  
ültig solange Vorrat

## Stelleinsätze für Datumstempel

Die Top-Aktion dauert noch wenige Tage. Nutzen Sie also noch die Gelegenheit, von den einmaligen Preisen zu profitieren. Die Originale des Erfinders der DATI-Datumstempel Opitz sind aus Material 1.4112/1.4034 rostfrei, 56 ±2 HRC, in gravierter Qualität gefertigt.  
**833800:** Einsatz für DATI 1000, 1200, 2000, 2100, 2200, Typ F, Pfeil+Jahr  
**833810:** Einsatz für DATI 1300, 1400, Typ F, Pfeil+Jahr  
**834035:** Einsatz für DATI 2900 (mit Rasterung), Typ F, Pfeil+Jahr  
Alle Stelleinsätze der einmaligen Jahresaktion finden Sie unter [www.brw.ch](http://www.brw.ch) unter Normteile/Aktionen/Aktuelle Werbung. Oder bestellen Sie jetzt noch den Aktionsflyer unter der **Kennziffer 42.02.**

**Aktion**



**Aktion**



## NERIOX – Einführungsaktion

Eine weitere Alternative von NERIOX! Einweghandschuhe ungepudert aus Nitril oder Latex in Boxen à 100 Stk.!

**530018**

**530019**

**530021**

**530018** Einweg-Nitril-Handschuhe Neriox, blau, Grösse S-XXL, **CHF 6.60** statt 8.90

**530019** Einweg-Nitril-Handschuhe Neriox, schwarz, Grösse S-XXL, **CHF 6.60** statt 8.90

**530021** Einweg-Latex-Handschuhe Neriox, hellbeige, Grösse S-XXL, **CHF 6.40** statt 8.90

Aktion gültig bis 28.2.2020

## UNSER PARTNER



## SERVICEBOX



**ToolBook, Edition 19**  
Der Werkzeugkatalog mit dem Volls Sortiment auf 3200 Seiten  
**Kennziffer 01.02**



**NERIOX Booklet, Edition 2019**  
**Kennziffer 02.02**



**FUTURO Booklet, Edition 2017**  
**Kennziffer 03.02**



**Verbindungstechnik, Edition 2019**  
**Kennziffer 04.02**



Neben den Städten Monterrey und Guadalajara liegt der wichtigste Industrie-Hotspot in Mexiko-Stadt (Bild:Pixabay).

### Seit knapp 20 Jahren in Mexiko Supra Tool

Die im Jahr 2001 gegründete Supra Tool vertreibt Werkzeuge, Geräte und Betriebsmittel in Mexiko. Das Handelsunternehmen wurde von Jean-Louis Maurer, einem ausgewanderten Schweizer aus La Neuveville am Bielersee, gegründet und hat seinen Sitz mitten in Mexiko-Stadt.

#### Kompetenz in mehreren Branchen

Supra Tool beschäftigt insgesamt sieben Mitarbeitende. Alle verfügen einerseits über eine solide technische Ausbildung und andererseits über eine langjährige Vertriebs Erfahrung in verschiedenen metallverarbeitenden Branchen. Das Unternehmen beliefert eine Vielzahl an Kunden in verschiedenen Branchen. Darüber hinaus ist Supra Tool in Mexiko der offizielle Vertriebspartner eines renommierten Schneidwerkzeugherstellers.



Das Kern-Team von Supra Tool, Mexiko-Stadt.

## Supra Tool – Vom Bielersee nach Mexiko-Stadt

Die mexikanische Automobilindustrie ist ein wettbewerbsintensiver Markt, die OEMs streben eine kostengünstige Serienproduktion an. Gleichzeitig gibt es in Mexiko auch andere Branchen, die zunehmend auf Qualität und Langlebigkeit setzen. Supra Tool bietet für beide Kundentypen passende Lösungen. Das von Jean-Louis Maurer, einem emigrierten Westschweizer, geleitete Unternehmen verkauft unter anderem Werkzeuge und Geräte von Brütsch/Rüegger Tools.

Waren es anfangs Artikel für die Fertigungs- und Messtechnik, so umfasst heute das Sortiment auch Betriebsmittel und Handwerkzeuge. Meist sind es multinationale Unternehmen, die bei Supra Tool eine breite Produktpalette bestellen – von Bohrern, Fräsern, Gewindebohrern und Wendschneidplatten über Messwerkzeuge und andere Prüfgeräten bis hin zu Spannvorrichtungen und Einrichtungen. Auch die Brütsch/Rüegger Tools-Eigenmarken FUTURO und NERIOX sind in Mexiko beliebt. Zu den Kunden zählen Hersteller von Elektromotoren, Haushalts- und medizinischen Geräten, Zulieferer der Automobil-, Luft- und Raumfahrtindustrie, aber auch Formenbauer und Laboratorien. Oft sind es Firmen, die ihre Produkte einer hohen Qualitätssicherung unterziehen.

#### Mit einem Fuss in der Uhrenindustrie

Die Reise von Jean-Louis Maurer begann am Bielersee, in La Neuveville. Nach seiner Lehre als Mikromechaniker am Kantonalen Technikum Biel arbeitete er sechs Jahre bei Omega. Ende 1976 reiste er im Auftrag der renommierten Uhrenmanufaktur und der Société suisse pour l'industrie horlogère SSIH für drei Jahre nach Mexiko und übernahm die Leitung einer mechanischen Werkstatt bei einem Uhrenhersteller. 1981 wurde er Produktionsleiter bei einem Brillenhersteller in Mexiko-Stadt. Im gleichen Jahr heiratete er dort eine Mexikanerin. Während dieser über zehnjährigen Tätigkeit erweiterte er sein Fachwissen um die Montage- und Schweissttechnik – und kam auf die Idee, eine Handelsfirma zu gründen. Er schloss sich einem Schweizer Kollegen an, der in der Stadt bereits eine Dreherei aufgebaut hatte. Darauf entschieden sich die beiden, eine neue Abteilung ins Leben zu rufen, die sich dem Verkauf von Qualitäts-Schneidwerkzeugen widmen sollte.



Auch in Mexiko gefragt: Die beiden Eigenmarken «FUTURO» und «NERIOX» von Brütsch/Rüegger Tools.



Jean-Louis Maurer, Geschäftsführer von Supra Tool, kennt die Kataloge von Brütsch/Rüegger Tools seit den 1970er-Jahren.



Die Mitarbeitenden bei Supra Tool von links nach rechts: Néo Hernández, Jean-Louis Maurer, Arlin Morales, Alberto Garduño, Paola Solís



Die Werkzeugspezialisten von Supra Tool beliefern mehrere Branchen in Mexiko – u. a. mit Futuro-Werkzeugen.

#### Vertrieb führender Schweizer Marken

Aus guten Grund: Qualitativ hochwertige Schneidwerkzeuge waren – und sind auch heute – in Mexiko knapp. Die beiden Werkzeugspezialisten schufen im Rahmen eines Gentlemen's Agreement diese neue Abteilung für den Verkauf von Werkzeugen im ganzen Land. 1991 gab es nicht viel Konkurrenz, es waren nur einige wenige grosse Marken vertreten – aber lediglich mit kleinen Verkaufsbüros. Das Angebot an Schneidwerkzeugen war daher begrenzt. «Wir haben es einfach versucht und es hat geklappt», erinnert sich Jean-Louis Maurer. «Natürlich gab es am Anfang eine Menge an Komplikationen. Aber der Import von Werkzeugen hat sich im Laufe der Zeit verbessert.

Als die beiden Partner 2001 beschlossen, sich zu trennen, gründete Jean-Louis Maurer Supra Tool. Bis heute vertreibt das Unternehmen die führenden Schweizer Marken von Schneidwerkzeugen hauptsächlich in Zentralmexiko. Neben Mexiko-Stadt sind die meisten Kunden in Monterrey und Guadalajara stationiert.

#### «Die Versorgungssicherheit ist garantiert»

Seit rund zwei Jahren arbeitet Supra Tool enger mit Brütsch/Rüegger Tools zusammen. Jean-Louis Maurer, der vom mexikanischen Umfeld einiges gewohnt ist, schätzt vor allem die hohe Verlässlichkeit, die seinen Endkunden Versorgungssicherheit garantiert. «Dank der schnellen Lieferzeiten von Brütsch/Rüegger Tools kann ich rasch agieren und meine Kunden vorteilhaft bedienen», erklärt er aus dem Seeland Ausgewanderte. Damit seien die Werkzeuge und Betriebsmittel auch auf dem mexikanischen Markt wettbewerbsfähig.

Bezüglich des ToolShop ergänzt Jean-Louis Maurer: «Mit Brütsch/Rüegger Tools habe ich vieles an einem Ort. Alles ist dynamisch, einfach und funktioniert einwandfrei». Der Auslandschweizer erinnert sich noch gut an die 1970er-Jahre, als er während seiner Zeit bei Omega den Brütsch/Rüegger Tools-Katalog konsultiert hatte. Nun, nach einer langen Reise, schliesst sich dieser Kreis bezüglich der Beziehung zu Brütsch/Rüegger Tools wieder.